

**Zeitschrift:** Archivum heraldicum : internationales Bulletin = bulletin international = bollettino internazionale

**Band:** 95 (1981)

**Heft:** 1-2

**Rubrik:** Gesellschaftschroniken = Chronique des sociétés

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 07.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Internationale Chronik – Chronique internationale

### Confédération internationale de généalogie et d'héraldique

Bureau permanent  
des Congrès internationaux  
des sciences généalogique et héraldique

Au cours des réunions qui se sont tenues à Copenhague, dans le cadre du 14<sup>e</sup> Congrès international des sciences généalogique et héraldique (25-29 août 1980), les démissions et nominations suivantes sont intervenues:

M. le Duc de La Force a renoncé à ses fonctions de président de la *Confédération internationale de généalogie et d'héraldique*, et en a été nommé président d'honneur fondateur.

M. le Jonkheer C. C. van Valkenburg, vice-président, a été élu président de la Confédération. Le mandat de vice-président devenu ainsi vacant a été confié à M. Sz. de Vajay.

M. N. G. Bartholdy a été élu secrétaire général en remplacement de M. R. Harmignies, lequel a été nommé secrétaire général honoraire de la Confédération.

Le Dr J. Cl. Loutsch a été élu trésorier de la Confédération en remplacement de M. L. Jéquier qui a renoncé à ses fonctions.

Au *Bureau permanent des Congrès*, M. le Jonkheer C. C. van Valkenburg a été nommé président en remplacement de M. C. G. U. Scheffer démissionnaire. M. N. G. Bartholdy a été nommé secrétaire en remplacement de M. R. Harmignies démissionnaire.

### Adresses

Jhr C. C. van Valkenburg, Burgemeester den Texlaan, 26, NL-2111-CE Aerdenhout (Pays-Bas).

M. N. G. Bartholdy, Rigsarkivet, Rigsdagsgaarden 9, DK-1218 Copenhague K (Danemark).

### Wappensammlung des Haupt-Staatsarchives Baden-Württemberg, Stuttgart

Roman Frhr. v. Prochazka, München, hat seine aus vielen tausend Abbildungen bestehende Wappensammlung dem Haupt-Staatsarchiv vermacht. Die Sammlung umfasst Familienwappen, Kommunalheraldik und Insignien von Korporationen aus dem mitteleuropäischen Raum, besonders aus Böhmen, Mähren und Schlesien. Die Namen der Wappenträger sind in der ursprünglichen deutschen Schreibart aufgeführt. Die Sammlung enthält ferner Wappen kaiserlicher Verleihung für reichsfürstliche Häuser und viel Material über die historischen Hofpfalzgrafen. Interessierten Heraldikern steht diese Sammlung zur Verfügung (Konrad Adenauer-Strasse 4, Stuttgart 1).

J. Bretscher.

## GESELLSCHAFTSCHRONIKEN — CHRONIQUE DES SOCIÉTÉS



### Schweizerische Heraldische Gesellschaft Société Suisse d'Héraldique

Präsident: Joseph M. Galliker  
Lützelmattestrasse 4, 6006 Luzern

**Assemblée générale 1981  
Lausanne: 30 et 31 mai  
Generalversammlung 1981  
Lausanne: 30. und 31. Mai**

### Jahresbericht 1980

#### 1. Wissenschaftliche Tätigkeit

##### 1.1 Generalversammlung

Die 89. Generalversammlung fand über das Wochenende des 31. Mai/1. Juni 1980 in Stans statt und wurde von 81 Teilnehmern besucht. Nach jahrelanger erfolgreicher Tä-

tigkeit als Quästor und Beisitzer trat Georges-Claude Passavant altershalber aus dem Vorstand zurück. Neu gewählt wurden Frau Dr. phil. Leonarda von Planta, Direktorin des Rätischen Museums, Chur, und Dr. chem. Günter Mattern, Liestal. Mit dieser einstimmigen Wahl zieht wieder einmal eine Dame in den Vorstand ein, und es konnten zudem zwei bisher nicht mehr vertretene Landesgegenden berücksichtigt werden. Der Staatsarchivar des Kantons Nidwalden, Dr. Hansjakob Achermann, hatte im Rathaus eine heraldisch-historische Ausstellung eingerichtet und übernahm die Führungen durch dieses Haus mit seiner Schatzkammer, sowie durch die Pfarrkirche mit Friedhofkapelle, Winkelrieddenkmal und neu renoviertem «Höfli» (Rosenburg).

Die Exkursion des zweiten Tages führte nach eingehender Besichtigung des Historischen Museums unter Führung von Dr. Karl Flüeler zum «Höchhus» des Ritters Melchior Lussy in Wolfenschiessen, und zur Pfarrkirche und Riedli-Kapelle in Beckenried.

### 1.2 Forschungsprojekte

Bei der Fertigstellung von Band IV des «Genealogischen Handbuches zur Schweizergeschichte» durch Dr. Jürg L. Muraro haben sich nochmals Verzögerungen eingestellt, bedingt durch vorzunehmende neue Abklärungen und Ergänzungen. Die Auslieferung dürfte nun aber definitiv im Jahre 1981 erfolgen können. Die dritte Serie von vier heraldischen Briefmarken der Pro Juventute, nach Zeichnungen von Gastone Cambin, war wiederum sehr erfolgreich. Derselbe Autor konnte seine Arbeiten über die «Mailänder Rundschilder von Giornico 1478» weiter vorantreiben; die Farbtafeln liegen im Andruck bereits vor.

### 1.3 Publikationen

Das Jahrbuch 1979 als 93. Jahrgang des «Schweizer Archiv für Heraldik» umfasste 108 Seiten mit 8 ganzseitigen Farbtafeln und 163 Abbildungen schwarz-weiss, innerhalb von fünf Arbeiten in deutscher und drei Arbeiten in französischer Sprache. Die beiden Doppelnummern 1980 des internationalen

Bulletins «Archivum Heraldicum» wurden von bisher 64 auf 48 Seiten reduziert, dafür erhielten die Mitglieder und Abonnenten als Zugabe eine 48seitige Arbeit von Léon Jéquier und René von Berchem über «Sceaux et armoiries de la maison de Ranst et de Berchem du XIII<sup>e</sup> au XVI<sup>e</sup> siècle», deren Druck von einem der Autoren offeriert worden war.

## 2. Internationale Beziehungen

Dem 14. internationalen Kongress für genealogische und heraldische Wissenschaften vom 25.–29. August 1980 in Kopenhagen war ein guter Erfolg beschieden. Für das Jahr 1981 ist ein internationales Kolloquium über die Anfänge des Wappenwesens in Brixen (Südtirol) vom 5.–9. Oktober vorgesehen.

## 3. Administrative Tätigkeit

In drei Vorstandssitzungen wurden die laufenden Geschäfte behandelt. Die Zahl der Mitglieder und Abonnenten hat per Ende 1980 erstmals die runde Zahl von 600 erreicht.

*Joseph M. Galliker.*

### Vorstand pro 1980

- Lic. oec. Joseph M. Galliker, Präsident, Lützel-mattstrasse 4, 6006 Luzern, Tel. (041) 31 22 22;
- Dr. med. Olivier Clottu, Vize-Präsident I und Chefredaktor, rue des Lavannes 17, 2072 Saint-Blaise;
- Dr. med. dent. Max Schneebeili, Vize-Präsident II und Delegierter SGG, Leimerenweg 19, 3043 Uetligen;
- Louis Mühlemann, Sekretär, Niederhofenrain 31, 8702 Zollikon (ZH);
- Jean-Etienne Genequand, Aktuar, boulevard des Tranchées 46, 1206 Genève;
- Lic. oec. Louis Schnyder von Wartensee, Quästor, Bellerivestrasse 53, 6006 Luzern;
- Georges de Reyff, Bibliothekar, rue Saint-Michel 18, 1700 Fribourg;
- Prof. Dr. med. Jürg Bretscher, Redaktor deutscher Teil, Birmensdorferstrasse 501, 8063 Zürich;
- Gastone Cambin, Redaktor italienischer Teil, via Camara 58, 6932 Breganzona-Lugano;

Dr. phil. Jürg L. Muraro, Redaktor Genealogisches Handbuch zur Schweizergeschichte, Rychenbergstrasse 104, 8400 Winterthur;

Léon Jéquier, rue Robert-de-Traz 5, 1206 Genève;

Msgr. Dr. Bruno Bernard Heim, Apostolic Delegation, Parkside 54, London SW 19 (England);

Régis de Courten, chemin des Rochettes 20, 1752 Villars-sur-Glâne (FR);

Frau Dr. phil. Leonarda von Planta, Loëstrasse 4, 7000 Chur;

Dr. chem. Günter Mattern, Sichternstrasse 35, 4410 Liestal (BL).

### Zeitschriften

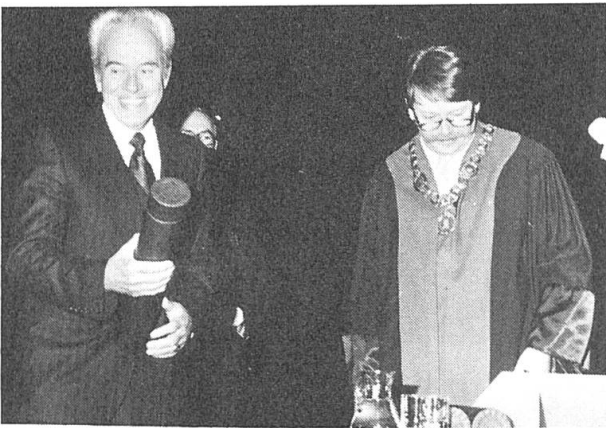
Schweizer Archiv für Heraldik, Eigenverlag:

a) Jahrbuch XCIII, 1979;

b) «Archivum Heraldicum» (Internationales Bulletin), XCIV, 1980.

### Société Suisse d'Héraldique

Wir freuen uns über alle Massen, dass die Öffentlichkeit auf die wissenschaftlichen Arbeiten in Heraldik und Genealogie unseres Redaktors Dr. Olivier Clottu aufmerksam wurde.



Die Universität Neuenburg hat ihm, auf Vorschlag der philosophischen Fakultät I am Dies academicus, 8. November 1980, den Titel eines

Doctor phil. I honoris causa verliehen. Wir gratulieren ihm alle von Herzen. Dr. Olivier Clottu dürfte der erste Doctor scientiae heraldicae et genealogicae einer schweizerischen Universität sein.

H. R. v. F.



### Académie internationale d'héraldique

Président: Jean-Claude Loutsch  
10, avenue Marie-Thérèse

Luxembourg, Grand-Duché

Siège social: 5, rue Robert-de-Traz  
CH-1206 Genève

L'Académie s'est réunie en assemblée générale le 20 octobre 1979 à Genève et le 28 août 1980 à Copenhague.

En 1979 a été élu *membre associé*:

M. Nils G. Bartholdy, archiviste aux Archives royales de Danemark et leur rapporteur pour l'héraldique et la sigillographie, membre du comité de la Societas heraldica scandinavica et du Samfundet for dansk genealogi og personal historie, etc... auteur (Danemark), Platanvej 8, DK-1810 København V.

En 1980 a été promu *académicien*:

M. Carl-Alexander von Volborth, auteur (Etats-Unis et Allemagne, fauteuil 5).

Ont été élus *membres associés*:

M. Hans D. Birk, artiste et auteur, attaché aux Archives publiques du Canada (Ottawa) pour rassembler et reproduire les emblèmes familiaux des Canadiens qui ne sont pas de souche française ou britannique; conseiller pour l'art héraldique du Comité d'héraldique de la New England historic genealogical Society (Canada); 18 Merkley square, Scarborough, Ontario M1G 2Y6, Canada;

M. Jarl E. W. Gallén, professeur d'histoire à l'Université d'Helsinki, à la retraite, ancien président de la Société généalogique de Finlande, de la Société historique de Finlande et de la Société des sciences de Finlande, auteur, éditeur d'*Historisk Tidskrift för Finland* (Finlande); SF-02380 Esbo 38;

M. Knud Prange, archiviste aux Archives royales de Danemark, professeur et directeur de la section d'histoire régionale à l'Université de Copenhague, ancien président de la Societas heraldica scandinavica (Danemark); Degnemose Allé 26, DK-2700 Brønshøj.

M. Léon Jéquier a donné en août 1980 sa démission de président; il a été élu *président d'honneur* pour le remercier de seize années bien actives à la tête de l'Académie qui a opéré de grandes transformations en son sein et a pris un essor reconnu de tous.

M. le marquis de São Payo (Portugal) a été élu vice-président d'honneur et M<sup>me</sup> Lee-mans conseillère honoraire.

A la suite des dernières élections voici la

composition du bureau, les dates étant celles de fin de mandat:

président de l'A.I.H.: M. le Dr Jean-Claude Loutsch (Luxembourg, 31.12.1985); 1<sup>er</sup> vice-président: M. le Dr Olivier Clottu (Suisse, 12.10.1983); 2<sup>e</sup> vice-président: M. Faustino Menéndez-Pidal de Navascués (Espagne, 31.12.1985); secrétaire général faisant fonction d'archiviste et de bibliothécaire: M. le baron Hervé Pinoteau (France, 31.12.1985); trésorier: M. le Dr Günter Mattern (Suisse, 10.9.1982); conseillers: M. le chevalier Xavier de Ghellinck Vaernewyck (Belgique, 12.9.1984), S.E. Mgr Bruno-Bernard Heim (Saint-Siège/Suisse, 13.12.1985), MM. le Dr Adam Heymowski (Suède/Pologne, 16.9.1985), prof. Dr Hanns Jäger-Sunstenau (Autriche, 25.6.1981), le duc de la Force (France, 16.9.1985), gr. uff. dott. Ladislao Lászlóczky (Italie, 19.9.1985), Louis Mühlemann (Suisse, 31.8.1982), Dr Ottfried Neubecker (Allemagne, 31.12.1985), le maître des cérémonies à la Cour Gunnar Scheffer (Suède, 3.7.1983), Szabolcs de Vajay (Argentine/Hongrie, 31.12.1985), le conseiller héraldique d'Etat Paul Warming (Danemark, 11.9.1984).

L'A.I.H. est représentée par trois membres, comme association fondatrice, au *Comité de la Confédération internationale de généalogie et d'héraldique* (art. 9 des statuts du 13.11.1971): MM. Szabolcs de Vajay, vice-président de la Confédération, Jean-Claude Loutsch, trésorier, et le baron Hervé Pinoteau élu à la place de M. le duc de la Force nommé président d'honneur de la Confédération.

Les prix suivants ont été attribués:

Arvid Berghman IV (1980): M. l'académicien Dr Ernő Tompos (Hongrie) pour l'ensemble de son œuvre;

Paul Adam-Even III (1980): M. l'académicien Michel Pastoureau (France) pour son *Traité d'héraldique*, Paris, 1979;

Amerlinck II (1980): M. l'académicien Dr Stefan K. Kuczynski (Pologne) pour son livre: *Pieczenie książąt mazowieckich*, Wrocław-Breslau, 1978.

Le secrétaire général distribue depuis 1979 les exemplaires du premier catalogue de la *bibliothèque* réalisé par l'Institut de recherche et d'histoire des textes (40, av. d'Iéna, F-75116 Paris); près de 450 numéros existent à la fin de 1980; il faut toujours expédier livres et revues au secrétaire général (4bis, bd

de Glatigny, F-78000 Versailles). On rappelle les termes de l'article 4 de l'accord conclu avec l'I.R.H.T., le 15 juin 1973: «Les ouvrages et revues de l'A.I.H. pourront être consultés sur place, aux heures normales d'ouverture des bureaux de la Section d'héraldique, par les membres de l'A.I.H. justifiant de leur identité et par tout autre intéressé agréé par lettre du président ou du secrétaire général de l'A.I.H. Ces ouvrages et revues pourront aussi être consultés par le personnel de l'I.R.H.T.»

M. l'académicien Dr Hans-Enno Korn (Friedrichsplatz 15, D-3550 Marburg a.d. Lahn) a réalisé des cartes rédigées à ses nom et adresse pour qu'on lui expédie commodément tous *renseignements bibliographiques* sur les livres et articles héraldiques parus; ces cartes sont la base d'un grand travail bibliographique qui devrait paraître périodiquement.

Les derniers exemplaires du *recueil de travaux effectués lors du Colloque d'héraldique* tenu en 1978 à *Muttenz*, sont à réclamer au trésorier, M. le Dr Günter Mattern (Sichternstrasse 35, CH-4410 Liestal); le prix unitaire est de 75 francs suisses, port en sus.

Les membres de l'A.I.H. ont maintenant des cartes, délivrées par le secrétaire général.

Les *statuts* ont été modifiés par l'assemblée générale du 28 août 1980:

*Article 9. Le bureau, organisation*, § 2, nouvelle rédaction:

«Il désigne parmi ses membres deux vice-présidents, un secrétaire général et un trésorier.»

*Article 10. Le bureau, compétence*, adjonction d'un § 5:

«En cas d'urgence, un comité exécutif restreint est autorisé à prendre toutes les décisions utiles dans les limites de la compétence du bureau; il est composé du président, des deux vice-présidents, du secrétaire général et du trésorier. Ce comité prend ses décisions à la majorité de trois voix au moins. La représentation est exclue. Chaque membre dispose d'une seule voix, cependant en cas d'égalité des voix, celle du président compte double. Le président renseigne le bureau de séance en séance sur les décisions urgentes qui ont été prises.»

L'A.I.H. envisage de tenir un colloque sur l'origine des armoiries du 5 au 9 octobre 1981 à Bressanone (Brixen), Italie.

*Hervé Pinoteau*, secrétaire général.